



Vorderseite



Rückseite

DE Dieser Bausatz wurde sorgfältig gepackt und geprüft. Trotzdem kann ein Teil fehlen oder fehlerhaft sein. Bitte teilen Sie uns dann Artikel-Nummer und Bezeichnung dieses Bausatzes sowie die Positions-Nummer des betreffenden Teiles mit. **AT** Ersatz wird kostenlos nachgeliefert. Die nummerierten Teile werden entsprechend der Bauanleitung zusammengefügt. **CH** Bitte benutzen Sie Kleber, der sich für Polystyrol eignet.

GB This assembly kit has been carefully examined and packaged. It may still be possible that a part is missing or defective. In such case, please let us have the article number and the designation of this assembly kit as well as the item number of the part concerned. We shall immediately replace it. The numbered parts are assembled in accordance with the assembly instructions. Please use adhesive that is suitable for polystyrene. Improvement suggestions and recommendations concerning our assembly kits are always welcome. Our catalogue is available for a free.

FR Ce kit a été soigneusement conditionné et vérifié. Il peut toutefois arriver qu'une pièce manque ou soit défectueuse. Indiquez-nous s.v.p. le numéro de référence et le nom de ce kit ainsi que le numéro de position de la pièce concernée. **BE** La pièce de remplacement vous sera livrée gratuitement. L'assemblage des pièces numérotées a lieu conformément à la notice d'instructions. Veuillez utiliser une colle adaptée au polystyrène. Faites nous part de vos préconisations, conseils et recommandations relatifs à nos kits de maquettes, ils sont en permanence les bienvenus. Vous pouvez demander notre catalogue contre réclamation.

CZ Tato stavebnice byla pečlivě zabalena a zkонтrolovaná. Přesto se může stát, že bude některý z dílů chybět nebo bude vadný. V takovém případě nám sdělte číslo a název stavebnice spolu s číslem pozice příslušného dílu. Náhradní díl dodáme zdarma. Číslované díly sestavujte v souladu s pracovním návodem. Používejte lepidlo vhodné k lepení polystyrenu. Díkydilu rádi uvidíte vaše návrhy, informace a doporučení, která se týkají našich stavebnic. Za poplatek vám zašleme nás katalog.

SK Táto stavebnica bola starostlivo zabalená a skontrolovaná. Napriek tomu môže nejaký diel chýbať alebo byť chybňa. Prosím, oznamte nám číslo výrobku a označenie tejto stavebnice, ako aj číslo položky príslušného dielu. Náhradná bude dodaná bezplatne. Číslované díely sa pripájajú podľa montážneho návodu. Používajte pravom lepidlo, ktoré je vhodné na polystyren. Návrhy, upozornenie a doporučania k našim stavebniciam sú kedykoľvek vitane. Za poplatok si môžete vyžiaťať nás katalog.

PL Ten zestaw montażowy został starannie sprawdzony i zapakowany. Mimo wszystko może brakować jednej z części lub może być ona wadliwa. Uprzejmie prosimy o przekazanie nam numeru artykułu i oznaczenia niniejszego zestawu montażowego oraz numeru pozycji odpowiedniej części. Brakujące elementy dostępujemy bezpłatnie. Ponumerowane elementy montuje się zgodnie z instrukcją montażu. Prosimy o stosowanie kleju właściwego dla polisteryfu. Będziemy wdzięczni za wszelkiego rodzaju uwagi, propozycje i wskazówki dotyczące naszych wyrobów. Za opłatą możesz Państwo otrzymać nasz katalog.

HU A készlet gondosan és ellenőrzés mellett lett becsomagolva. Ennek ellenére előfordulhat, hogy hiányzik vagy hiábás valamelyik alkatrész. Ilyen esetben kérjük, adja meg nekünk a termékszámot és a készlet megnevezését, valamint a szabon forgó alkatrész tételeitől. A pótátkartrész ingyeneket utána szállítjuk. A számosztott részeket a szélesítő ütmutató szerint kell összerakni. Kérjük, használjon polisztirolhoz alkalmass rágaszót. Mindenkor örömmel fogadjuk javaslatait, megjegyzéseit és ajánlásait előre gyártott elemeknek vonatkozóan. Díj ellenében megrendelheti katalogusunkat.

ES Este kit de construcción ha sido minuciosamente empaquetado y revisado. No obstante, puede faltar o ser defectuosa una pieza. Comuniquenos entonces el número de artículo y el nombre del kit de construcción, así como el número de orden de la parte en cuestión. El recambio será remitido gratuitamente. Las piezas numeradas son ensambladas conforme a las instrucciones de montaje. Utilice cola apta para poliestireno. Celebramos recibir en todo momento sugerencias, comentarios y recomendaciones en relación con nuestros kits de construcción. Contra el pago de un recargo podemos solicitar nuestro catálogo.

PT Este kit foi embalado e controlado com acurácia. Não obstante pode faltar uma peça ou ela pode apresentar uma falha. Nesse caso é favor indicar-nos o número de artigo e a designação deste kit e ainda o número de posição da peça em questão. Uma peça de reposição será enviada gratuitamente. As peças numeradas são unidas conforme a instrução de montagem. É favor usar uma cola adequada para poliestireno. Aceitamos os bom grado sugestões, indicações e recomendações relativas aos nossos kits. Pode encorar o nosso catálogo, pagando uma taxa.

IT Questo kit per il modellismo è stato confezionato e controllato con cura. Ma nonostante tutto potrebbe mancare oppure essere difettoso un componente. Vi preghiamo di comunicarci il codice e la denominazione del kit come pure il numero di posizione del pezzo mancante. Provvederemo ad una sostituzione gratuita. Le pezzi numerati verranno assemblati seguendo le istruzioni per il montaggio. Vi preghiamo di voler utilizzare una colla per il polistirolo. Accettiamo con piacere eventuali proposte, indicazioni e consigli in merito ai nostri kit da montare. È possibile richiedere il nostro catalogo dietro pagamento di un contributo per le spese.

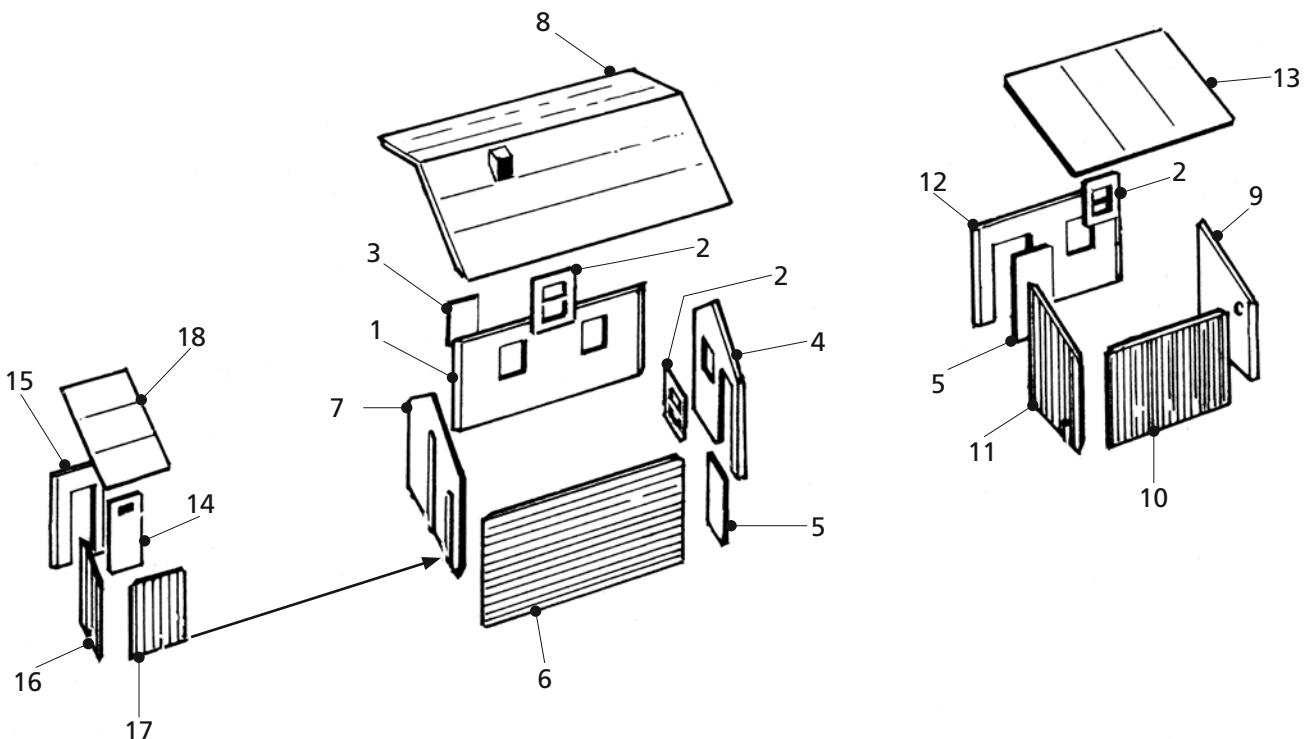
NL Deze bouwset werd zorgvuldig verpakt en gecontroleerd. Niettemin kan er een deel ontbreken of fouten bevatten. Gelieve ons dan artikelnummer en benaming van deze bouwset en het positienummer van het betreffende deel mee te delen. Vervanging wordt kosteloos geleverd. De genummerde delen worden overeenkomstig de bouwhandleiding ineengezet. Gelieve voor polystyreen geschikte lijm te gebruiken. Voorstellen, aanwijzingen en aanbevelingen bij onze bouwsets zijn altijd welkom. Tegen vergoeding kunt u onze catalogus aanvragen.

BE Byggesættet er omhyggeligt emballeret og kontrolleret. Skulle pakken dog alligevel indeholde mangelfulde dele eller helt manglende dele: Oplys artiklenummer og byggesættets navn samt delens placeringssummer. Derefter fremsendes reservedelene gratis. De nummererede dele samles i henhold til byggevejledningen. Anvend lim til polystyreholdige materialer. Vi modtager gerne forslag, tips og anbefalinger vedrørende vores byggesæt. Vores katalog kan bestilles mod betaling.

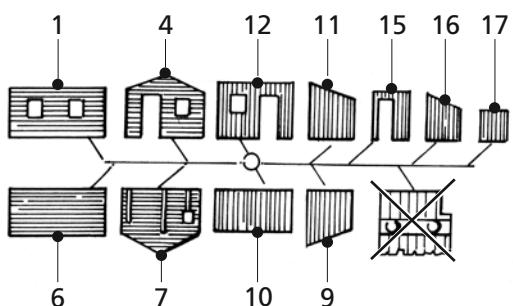
DK Byggesættet er omhyggeligt emballeret og kontrolleret. Skulle pakken dog alligevel indeholde mangelfulde dele eller helt manglende dele: Oplys artiklenummer og byggesættets navn samt delens placeringssummer. Derefter fremsendes reservedelene gratis. De nummererede dele samles i henhold til byggevejledningen. Anvend lim til polystyreholdige materialer. Vi modtager gerne forslag, tips og anbefalinger vedrørende vores byggesæt. Vores katalog kan bestilles mod betaling.

FI Tämä mallisarja on pakattu ja tarkastettu huolellisesti. Siitä huolimatta osa voi puuttua tai olla viallinen. Ilmoita meille silloin tähän mallisarjan tuontumerolle ja nimike sekä kysyse osan numero. Varoosa toimitetaan ilman kierrätystä. Numeroitu osat kootaan kokonaan ohjeen mukaan. Käytä liima, joka soveltuu polystyreenille. Ottame mieliellämme vastaan mallisarjojamme koskevia ehdotuksia, huomautuksia ja suosituksia. Voit tilata luetelomme mukua vastaan.

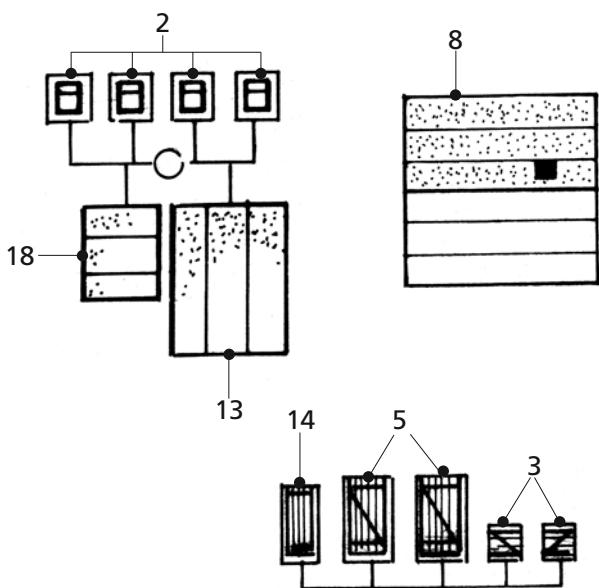




Aus unserem Katalog: • From our catalogue:
De notre catalogue: • Из нашево каталога:



14 456 N
Haltepunkt Laubenstein
Kleines Gebäude mit
Fachwerk, Bahnsteig,
Haltepunktschild und
Lattenzaun.
174 x 72 x 58 mm



14 453 N
Bahnhof Radeburg
Endbahnhof an
einer Nebenstrecke.
Mit Bahnsteig,
Dienstgebäude, ange-
bautem Güterschuppen
und Rampe.
237 x 87 x 66 mm



14 457
**Gasthaus Zur Schmiede
mit Nebengebäude**
Dorfschänke mit Betten-
haus im Nebengebäude.
Lattenzaun, Bänke und
Tische für den Biergarten
liegen bei.
100 x 82 x 60 mm
92 x 59 x 60 mm